

**MALETTE INTERNATIONAL INC.
128 MAPLE DALE, C.P. 2176
EAST-FARNHAM QC J2K 5A5**

**INVENTAIRE AU 30 AVRIL 2007 /
INVENTORY APRIL 30, 2007**

LOT 1: TERRAINS, BÂTIMENTS ET STATION DE POMPAGE
A) USINE PRINCIPALE
B) ENTREPÔT EXTÉRIEUR

LOT 1: LAND, BUILDINGS AND PUMPING STATION
A) MAIN PLANT
B) EXTERIEUR WAREHOUSE

LOT 2: SCIERIE "PETIT MOULIN"

LOT 2: "LITTLE SAWMILL"

**LOT 3: ÉQUIPEMENT DE BUREAU, AMEUBLEMENT
ET ORDINATEURS**

**LOT 3: OFFICE EQUIPMENT, FURNITURE AND
COMPUTER EQUIPMENT**

AMEUBLEMENT & ÉQUIPEMENT DE BUREAU

Description	Fabricant	Modèle	Série	Qté.
Bureau 1:				
Classeur vertical, 2 tiroirs				1
Téléviseur	Goldstar	CN 14890	XC50007384	1
Vidéo	Sony			1
Protège-tapis				1
Bureau 2:				
Ventilateur sur pied	Airworks			1
Ventilateur sur pied	Lasko			1
Chaise visiteur pivotante				1
Bureau 72"x36", 4 tiroirs				1
Protège-tapis				1
Fauteuil sur roulettes avec accoudoirs				1
Bibliothèque, 4 tablettes				1
Corbeille à papier				2
Classeur latéral en bois, 2 tiroirs				1
Tableau de liège				1
Tiroir de rangement empilable en plastique / serrure				81
Chaufferette				1
Bureau 3:				
Chaise sur roulettes avec accoudoirs				1
Bureau 48"x24", tiroir coulissant, tiroir, tablette				1
Loupe extensible				1
Ensemble de rangement en plastique, 3 tiroirs				1
Support pour moniteur				1
Corbeille à papier				1
Bureau 4:				
Tiroir de rangement empilable en plastique				4
Poste de travail en U, 2 tiroirs				1
Protège-tapis				2
Calculatrice	Sharp	EL-2192P		2
Brocheuse	Apsco	A-9		1
Classeur latéral en métal, 2 tiroirs				2
Tableaux de liège assortis				3
Déchetueur	Fellowes	PS70-2CD		1
Huche				1
Fauteuil sur roulettes avec accoudoirs				1
Chaise sur roulettes avec accoudoirs				1
Poste de travail en L, renvoi à gauche, 1 porte, 1 tiroir coulissant, 2 tiroirs				1
Chaises assorties avec accoudoirs				2
Climatiseur de fenêtre	Arcticare			1
Corbeilles à papier assorties				3
Lot d'accessoires de bureau				1
Bureau 5:				
Climatiseur d'air	Arcticare			1
Chaise avec accoudoirs				2
Classeur vertical, 4 tiroirs				2

Bureau en L, renvoi à gauche, 1 tiroir coulissant, 4 tiroirs				1
Calculatrice	Texas Instru	TI-5033SV		1
Lampe de bureau				1
Meuble de rangement, 2 portes				1
Protège plancher				1
Chaise sur roulettes avec accoudoirs				1
Corbeilles à papier assorties				2
Classeur latéral, 4 tiroirs				1
Lot d'accessoires de bureau				1
Bureau 6:				
Chaise avec accoudoirs				1
Bureau 72"x36", 4 tiroirs, 1 tiroir coulissant				1
Calculatrice	Sharp	EL-1801C		1
Corbeilles à papier assorties				2
Protège plancher				1
Chaise sur roulettes avec accoudoirs				1
Reproduction avec cadre				1
Classeur latéral en bois, 2 tiroirs				1
Unité en métal, 2 portes, 2 tiroirs latéral				1
Classeur latéral en métal, 4 tiroirs				1
Bureau 7:				
Bureau 72"x36", 2 tiroirs, 1 tiroir coulissant				1
Calculatrice	Sharp	EL-2192RII		1
Protège plancher				1
Chaise à haut-dossier sur roulettes avec accoudoirs				1
Table				1
Corbeilles à papier assorties				2
Crédence, 2 tiroirs latéral, 2 portes, huche 4 portes				1
Chaise visiteur avec accoudoirs				1
Bureau 8:				
Tiroir de rangement empilable en plastique / serrure				43
Bureau, 2 tiroirs				1
Tablette murale				3
Chaise secrétaire sur roulettes				1
Chaise visiteur avec accoudoirs				1
Patère en métal				1
Bureau 9 - Cafétéria:				
Réfrigérateur	General			1
Four à micro-ondes	Simplicity			1
Four à micro-ondes	Sylvania			1
Toast-R-Oven	Black & Decker			1
Cafetière	Sunbeam			1
Lot de vaisselles				1
Poubelle avec couvercle				2
Chaise visiteur avec accoudoirs				1
Grille-pain	Black & Decker			1
Tableau de liège				1
Ensemble table et 2 chaises bistro				1
Bureau 10:				
Classeur vertical, 4 tiroirs				2

Poste de travail, 2 tiroirs latéral et huche				4
Lampe de bureau				1
Tableaux de liège assortis				3
Fauteuil en cuirette sur roulettes				1
Classeur vertical, 2 tiroirs				1
Tableau memo blanc 4' x 6'				1
Bureau 36" x 72", 2 tiroirs, 1 tiroir coulissant				1
Climatiseur mobile à évaporation avec chauffage	Sunrise Forest	13-04543	KY3636030751	1
Classeur latéral en bois, 2 tiroirs				1
Lampe torchère				1
Corbeilles à papier assorties				8
Table sur roulettes				1
Chaise sur roulettes avec accoudoirs				4
Caisson mobile en plastique, 6 tiroirs				2
Lot d'accessoires de bureau				1
Bureau 11:				
Coffre-fort	Gardex			1
Bureau 12 - Aire ouverte / Passage:				
Tableau de liège				1
Frost Guard mobile	Wood's			1
Refroidisseur d'eau	Fahrenheit			1
Aspirateur	Euro-Pro	The Shark		1
Lot de décorations de Noël				1
Chaise visiteur avec accoudoirs				2
Fauteuil à haut-dossier sur roulettes				1
Poste de réceptionniste, 1 porte, 2 tiroirs				1
Chaufferette	Airworks			1
Protège plancher				1
Table de travail				1
Meuble de rangement, 2 tablettes, 1 porte				1
Coupe-papier				1
Copy Holder				1
Système téléphonique avec 20 appareils	Meridian			1
Meuble de rangement, 2 portes				1
Dymo	Brother	P-Touch		1
Table mobile pour imprimante				1
Bibliothèque				7
Machine à écrire électronique	Brother	AX-24		1
Classeur latéral, 4 tiroirs				1
Classeur latéral, 4 tiroirs, 2 portes coulissantes				1
Table pliante				1
Petite huche				1
Fauteuil sur roulettes				1
Bureau, 2 tiroirs				1
Calculatrice	Canon	P120-DH		1
Refroidisseur d'eau	Milano			1
Chaise pivotante				1
Corbeilles à papier assorties				7
Bureau 13 - Usine				
Poinçon				1
Bibliothèque				1
Table de métal pour imprimante				1

[illegible]

ÉQUIPEMENT INFORMATIQUE

Description	Fabricant	Modèle	Série	Qté.
Bureau 1:				
Imprimante	HP	Laserjet 4 Plus	C2037A	1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Viewsonic EF70	VCDTS21529-ID	20K004301396	
- clavier				
- souris	Dell			
- tour				
Imprimante, 24 pin	Panasonic Quiet	KX-P2023	7QEBVE1673	1
Bureau 2:				
Clavier				2
Bureau 4:				
Imprimante	HP	Laserjet 4050	USBC101638	1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Viewsonic EF70	VCDTS21529-ID	20K004301467	
- clavier				
- souris	Labtec			
- tour avec Windows XP Pro				1
Lecteur à Code A Bar	Microflex	PC9800		1
Batterie, 500 Back-Ups	APC			1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur Graphic Series GS773	Viewsonic	VCDTS21583-2M	20E01101755	
- clavier	Logitech			
- souris				
- tour CD 52 MAX, diskette, Pentium 4, Windows XP Pro				
Bureau 5:				
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur Graphic Series G655	Viewsonic	VCDTS21468-1M	EP92902168	
- clavier	Dell			
- souris	Dell			
- tour Windows XP Pro	Dell			
Imprimante	HP	Laserjet 2100	USGT033245	1
Batterie	APC	650		1
Bureau 6:				
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Dell	ALC		
- souris sans fils	Logitech			
- clavier sans fils	Logitech			
- tour, Pentium 4, Windows XP Pro, CD / DVD	LG			
Imprimante	HP	Laserjet 5	JPKH021080	1
Bureau 7:				
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur Flatron ALC	LG	L-1952TX-SF	603NTAB29120	
- clavier sans fils	Logitech			
- souris sans fils	Logitech			
- tour Windows XP Pro CD 52X MAX, CD	LG			
40X12X40, Pentium 4, 2.52 GHZ, 512 MO de Ram				

Batterie 420	APC			1
Imprimante	HP	Laserjet 4	JPFH024571	1
Bureau 8: - Serveur				
Moniteur	TTX			1
Tour	Compaq			1
Back-Up à externe				1
Batterie 420	APC			1
Moniteur	Daytek			1
Batterie 700	APC			1
Moniteur	Viewsonic E-70			1
Clavier	Compaq			1
Souris				1
Clavier				1
Serveur	IBM	NetFinity 7100		1
Clavier				1
Moniteur Graphic Series G773	Viewsonic			1
Port	Zonet	KVM3002		1
Modem	Webstar			1
Router Broadband Firewall	Linksys			1
10/100 Fast Ethernet Switch	D-Link	DES-1024R		1
Router sans fils	Linksys			1
Bureau 10:				
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Viewsonic EF70	VCDTS21529-ID	20K004301392	1
- clavier	Dell			
- souris	Logitech			
- tour Pentium 4, Windows XP Pro, diskette, 2 lecteur CD	Dell			
Batterie 650	APC			1
Multi-Fonction	Brother	MFC8440	U61034A5J419276	1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Acer	AF705		
- clavier	Acer			
- souris	Acer			
- enceinte	Altec Lansing			
- tour, Pentium 4, Windows XP Pro	Acer			
Batterie 650	Deltec			1
Imprimante	Epson	Epsonstylus C-88	GS6Y067499	1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Dell			
- clavier				
- souris	Microsoft			
- tour, Windows XP Pro				
Batterie 400	APC			1
Ensemble informatique comprenant:				1
- moniteur	Acer	AF705		
- clavier	Logitech			
- souris	Labtec			
- tour, Windows XP Pro, Pentium 4, 2.00 GHZ, 2478 MO de Ram	Acer			
Batterie	Jetech			1

[illegible]

**LOT 4: MACHINERIE ET ÉQUIPEMENT
– USINE PRINCIPALE**

**LOT 4: MACHINERY AND EQUIPMENT
– MAIN PLANT**

MACHINERIE

Description	Fabricant	Modèle	Série	Qté.
Grande usine:				
Scissor Lift 43" x 72"				1
Table d'entrée à 4 chaînes 6' x 29'				1
Éboueur 14", 3' x 3'	Doucet	DM416-D	2000-02-010	1
Déligneuse 7' x 29' avec table d'entrée		6DAS24	1321	1
Table de sortie à 6 chaînes réserve 10' x 54'		H78B		1
Table de sortie à 6 chaînes réserve 10' x 25'		H78B		1
Éboueur 14", 3' x 3'	Doucet	DM-416-D	99-06-031	1
Table d'entrée à 8 chaînes 9' x 17' avec éboueur incorporé				1
Convoyeur de sortie à courroie 15" x 24", 2 HP				1
Table sortie à 6 chaînes 81X, 9'6" x 23'				1
Table sortie courroie et 4 chaînes, 10' x 42'				1
Éboueur	Piché	Série 13	L1003029135736G	1
Éboueur	Piché	Série 13	11011029015484G	1
Éboueur	Piché	Série 13	1101029065484D	1
Éboueur	Piché	Série 13	1101029075484D	1
Éboueur	Piché	Série 13	10409029145627D	1
Éboueur	Doucet	2126	200012022	1
Table à courroie avant End Matcher 5'7" x 28'				1
End Matcher OSI 2004, 14'6" x 50' panneau électrique et PLC 20" x 4'				1
Convoyeur sortie à courroie 3' x 36', 2 HP				1
Convoyeur à courroie 51" x 10', 2 HP				1
Convoyeur à courroie 52" x 47', 2 HP				1
Table d'emballage 2' x 6'				6
Attacheuses	Ackebond	415	24284	1
Attacheuses	Attache Tout	EXS-508	9612311	1
Attacheuses	Attache Tout	EXS-108	0110036A	1
Compresseur 1998, 75 HP	Ingersoll Rand	EP75ESP	BE0191U96125	1
Compresseur 2006, 75 HP	Ingersoll Rand	SSREP75	CK6200U04195	1
Convoyeur de retour 10" x 54'				1
Convoyeur de retour 3' x 25'				2
Convoyeur à rebut 11" x 23', moteur 1/2 HP				1
Convoyeur à rebut 20" x 11'				2
Table d'entrée extérieur 4 chaînes 11' x 25'				1
Dompeur à 4 bras				1
Convoyeur à chaîne 30" x 18'				1
Détecteur de métal pour billes	ABB			1
Convoyeur à courroie avec dompeur 30" x 32'				1
Transfert à 4 chaînes (réserve) 12' x 21'				1
Dompeur à 4 bras				1
Écorceur, convoyeur à écorce 36" x 50' unité hydraulique	Melott			1
Transfert à 4 chaînes 12' x 20'				1
Dompeur à 4 bras				1
Chariot à 4 sommiers, tourne billes sur chariot, contrôle	Cardinal Mudata			1
Scie double PHL 125 HP (volant 72", scie 10.5 x 36") Band Cleaner 20" x 52" 1.5 HP				1
Convoyeur à courroie (dompeur à croute) 26" x 11', 3 HP				1
Convoyeur à courroie 24" x 31'				1

Friction électrique 75 HP avec amortisseur à air	Forano			1
Convoyeur à rouleau 24" x 31'				1
Transfert vers déligneuse 4 chaînes à chapeaux 12' x 8'		H78B		1
Déligneuse, 1 scie fixe, 1 scie mobile (scie à segment) Set Work de 4" x 12"	Sanborn			1
Convoyeur à courroie 4" x 22'				1
Convoyeur à courroie 2 sections 24" x 30' et 24" x 18"				1
Refendeuse 150 HP avec retour pour bloc 24" x 31', transfert à 4 chaînes 11' x 12', transfert à 5 chaînes 8' x 12'	Comact			1
Sous-sol -Convoyeur à courroie 16" x 10' souffleur 20	Cave			1
Transfert ébouteur 4 chaînes 10' x 24'		H78A		1
Transfert déligneuse 4 chaînes		H78A		1
Convoyeur à courroie 18" x 28' et 18" x 16'				2
Bull (pendu 4000) pour le cœurs 75 HP + 75 HP unité hydraulique 30 HP souffleur 10 HP, convoyeur de sortie 18" x 10'	Pneuteck Powercube			1
Ébouteur 5 chaînes à tacket 16.5' x 17' transfert à rouleau, table avant ébouteur 5 chaînes 12' x 14', retour vers déligneuse 15" x 30', convoyeur à rebut 18" x 16' et 18" x 30'				1
Table de mesurage 4 chaînes 81X 10' x 40'				1
Table de trie 4 chaînes 81X 9.6" x 100'				1
Chariot d'empilement				37
Sous-sol -Convoyeur à croute (courroie) 5 HP, 24" x 75'				1
Sous-sol -Convoyeur vibreur 10 HP, 21" x 46'				1
Sous-sol -Détecteur de métal pour chipper				1
Sous-sol -Chipper 150 HP, 3 couteaux				1
Tamis (extérieur)				1
Convoyeur à courroie pour copeaux 12" x 16'				1
Convoyeur à courroie pour retour de gros copeaux et bran de scies 12' x 16'				1
Scie	Dewalt	DW705		1
Corailleur	King			1
Scie à ruban 14" avec base	King			1
Embosseur	Heian			1
Perceuse à colonne	King	KC-18BPC	26007	1
Scie à métal				1
Soudeuse sur roulettes AC/DC	Miller	Dialarc 250		1
Soudeuse	Hobart	Beta-Mig 2510		1
Meule double avec table et étau				1
Soudeuse	Lincoln	Idealarc 250		1
Déligneuse	Cosmec	SM400	M3143	1
Limerie:				
Redresseur à dent pour lame de scie à ruban	Armstrong		17205	1
Aiguiseur pour couteau droit avec table magnétique	Hanchett			1
Meule	Armstrong			1
Aiguiseur	Iseli	BCI 2000	028820	1
Aiguiseur	Iseli	EBW 2000	028840	1
Banc de scie 10" sur patte	King		099096	1
Collecteur de poussière	King			1
Grinder	Foley	357	4104	1

EQUIPEMENT

[illegible]

**LOT 5: MACHINERIE ET ÉQUIPEMENT
- PETIT MOULIN**

**LOT 5: MACHINERY AND EQUIPMENT
- LITTLE SAWMILL**

MACHINERIE

LOT 6: MATÉRIEL ROULANT

LOT 6: ROLLING STOCK

MATÉRIEL ROULANT

[illegible]

LOT 7: GÉNÉRATRICES

LOT 7: GENERATORS

[illegible]